“John Trim” library collection
of the European Centre for Modern Languages (ECML) /
Council of Europe

Document prepared by the documentation and resource centre of the ECML

***

Council of Europe documents 1986-1989
Archive box no. 17.17
99 documents

1. Records description ................................................................. 2
2. Keywords ................................................................................. 2
3. Topics ...................................................................................... 3
4. Time periods ........................................................................... 4
5. Events ...................................................................................... 4
6. Council of Europe committees involved ...................................... 5
7. Associations / institutions quoted .............................................. 5
8. Experts quoted ........................................................................ 6
9. Document types ....................................................................... 6
10. Document reference numbers .................................................. 6
1. Records description

The box includes 99 documents (agendas, bibliographies, language tests, notes, papers, programmes and reports) relating to the Council of Europe activities carried out in the field of modern languages between 1987 and 1988, in particular by the Council for Cultural Co-operation, the Directorate of Education, Culture and Sport, the Committee for out-of-school education and cultural development and the Committee of Ministers.

The papers focus on

- adult language learning
- foreign language learning
- occupationally oriented foreign language learning
- learning and teaching modern languages for communication
- planning and production of a new multimedia course for English
- educational research workshops on interactive learning and new technologies
- activities of the Council for Cultural Co-operation regarding language learning and teaching

The records also include information about Recommendation No. R (82) 18 of the Committee of Ministers concerning modern languages and the initiation of the programme on language learning for European citizenship.

2. Keywords

citizenship
  European citizenship
cooperaion
  international cooperation
countries
  Austria
  Belgium
  Denmark
  Finland
  Germany (Federal Republic of)
  Greece
  Ireland
  Luxembourg
  Malta
  Netherlands
  Portugal
  Sweden
  Switzerland
  United Kingdom
  Yugoslavia
education
  primary education
  lower secondary education
  secondary education
  vocational education
interaction
languages
3. Topics

Recommendation No. R (82) 18 of the Committee of Ministers to member states concerning modern languages (Adopted by the Committee of Ministers on 24 September 1982 at the 350th meeting of the Ministers' Deputies)
Progress made towards implementing Recommendation No. R (82) 18 of the Committee of Ministers in Austria, the Federal Republic of Germany, Sweden, the French community of Belgium, Greece, Portugal
Activities of the Council for Cultural Co-operation regarding language learning and teaching
CDCC programme on language learning for European citizenship
Dissemination of the information, results and evaluation of CDCC Project No. 12 "Learning and teaching modern languages for communication"
Modern languages projects

European multilingualism
The challenge of diverse language learning in Europe
Modern languages project in relation to the educational value of foreign language learning
Objectives for foreign language learning
Adult language learning
Learning and teaching modern languages for communication
Occupationally oriented foreign language learning
Strategies and models for occupationally oriented foreign language learning
Educational research workshop on interactive learning and new technologies
School interaction network

Introducing the threshold level for Basque
Planning and production of a new multimedia course for English
Changes in language teaching in Finland
Primary, lower secondary school and in-service training in Denmark
Intergovernmental Conference in Strasbourg on the developments in Ireland in modern language teaching
Language learning and teaching in Malta
Developments in the Netherlands concerning the learning and teaching of modern languages
Foreign language learning in the United Kingdom

4. Time periods

1986
1987
1988
1989

5. Events

<table>
<thead>
<tr>
<th>Events</th>
<th>Organisation (other than by Council of Europe)</th>
<th>Venue</th>
<th>Date</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Intensive visit to Ireland organised within the interaction network of the school sector of the CDCC Modern languages</td>
<td>not mentioned</td>
<td></td>
<td>20-24 October 1986</td>
</tr>
<tr>
<td>Visit organised by the Austrian authorities within the framework of the interaction network of the school sector of the CDCC Modern Languages Project N°12</td>
<td>Graz, Vienna, Austria</td>
<td></td>
<td>4-6 March 1987</td>
</tr>
<tr>
<td>6th meeting of Modern Languages Project Group N°12</td>
<td>Strasbourg, France</td>
<td></td>
<td>30 September - 2 October 1987</td>
</tr>
<tr>
<td>Educational research workshop on Interactive Learning and new technologies</td>
<td>Le Ministère de l'Education et de la culture, Département de la planification et de la recherche (Gabinete de Estudos e Planeamento, GEP), Portugal</td>
<td>Eindhoven, Netherlands</td>
<td>2-5 June 1987</td>
</tr>
<tr>
<td>1st meeting of the planning Group to prepare the final Conference of Project No.12</td>
<td>Strasbourg, France</td>
<td></td>
<td>31 March - 1 April 1987</td>
</tr>
<tr>
<td>Event Description</td>
<td>Location</td>
<td>Date</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>----------------------------------------------------------------------------------</td>
<td>------------------------</td>
<td>--------------------------</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>2nd meeting of the Planning Group to prepare the final Conference of Project No.12</td>
<td>Strasbourg, France</td>
<td>11-12 June 1987</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3rd meeting of the Planning Group to prepare the Final Conference of Project No. 12</td>
<td>Strasbourg, France</td>
<td>4-5 November 1987</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Conference &quot;Language learning in Europe: the challenge of diversity&quot;</td>
<td>Directorate of Education, Culture and Sport</td>
<td>Strasbourg, France</td>
<td>22-25 March 1988</td>
</tr>
<tr>
<td>54th session (22nd session as a Steering Committe)</td>
<td>Strasbourg, France</td>
<td>21-24 June 1988</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Conference &quot;Modern Languages&quot;</td>
<td>not mentioned</td>
<td>not mentioned</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>6th meeting of modern languages project group no. 12</td>
<td>Strasbourg, France</td>
<td>30 September - 2 October 1987</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Meeting concerning the planning and production of a new multimedia course for English</td>
<td>Paris, France</td>
<td>15-16 December 1988</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>54th Session (22nd session as a Steering Committe)</td>
<td>Strasbourg, France</td>
<td>21-24 June 1988</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>55th Session (23rd session as a Steering Committe)</td>
<td>Directorate of Education, Culture and Sport</td>
<td>Strasbourg, France</td>
<td>24-27 January 1988</td>
</tr>
<tr>
<td>Meeting of the enlarged bureau</td>
<td>Directorate of Education, Culture and Sport</td>
<td>Strasbourg, France</td>
<td>22-23 October 1987</td>
</tr>
</tbody>
</table>

6. Council of Europe committees involved

C/9/CPD  
CC-INF  
CDCC  
CDCC-BU  
CG C.250  
Committee for out-of-school education and cultural development  
Committee of Ministers  
Council for cultural cooperation  
DECS/Rech  
DFS&DVU FR  
Documentation Section, Directorate of Education, Culture and Sport  
GI  
MISC

7. Associations / institutions quoted

Ministère de l'Education et de la culture, Département de la planification et de la recherche (Gabinete de Estudos e Planeamento, GEP), Lisboa
8. Experts quoted

Alonso Isabel        Holec Henri        Raffan Jennifer
Bergentoft Rune      King Alan         Richterich R.
Boutriau J.          Kinnen Derek       Rosati Lanfranco
Bressand Jean-Marie  Lewis R.          Salin Sven
Briggs Jonathan      Mandl Heinz       Salter V. Michael
Bucht Bertil         Mendes Maria da Piedade Schachl Hans
Buhagiar J. Andrew   Miranda           Tocatlidou V.
Bunker R.D.C         Nichol Jon        Trim J.L.M.
de Vigili Antonietta Nichol Rosalind     van Ek A. Jan
Dean Jackie          Nicolai M.        Verhagen M. P. H.
Dumont Bernard       Ndj Olavi         Verhagen W. Plon
Egloff Gerd          Nydahl Göran      Vorbeck Michael
Evans Byron          O’Connell Kevin    Wilkins David
Fischer Peter Michael Oestreicher Jean-Pierre Wilson S. Kathleen
Harrison Colin       Owens David       
Heindler Dagmar      Pohjala Kalevi

9. Document types

Agenda (draft)
Bibliography
Extract (draft)
Language test
List
Note
Paper
Programme
Report (draft report)
Summary

10. Document reference numbers

C/9/ CPD

CG C.250

CC-GP12 (87) 1
CC-GP12 (87) 2
CC-GP12 (87) 5
CC-GP12 (87) 6
CC-GP12 (87) 7
CC-GP12 (87) 8
CC-GP12 (87) 10
CC-GP12 (87) 12
CC-GP12 (87) 13
CC-GP12 (87) 15 (provisional)
CC-GP12 (87) 19
CC-GP12 (87) 16
CC-GP12 (87) 16 revised

CC-GP (87) 17 English only
Addendum to CC-GP12 (87) 20
CC-GP12 (87) 21 Addendum
CC-GP12 (87) 22
CC-GP12 (87) 22 Addendum
CC-GP12 (88) 2 Bil.
CC-GP12 (88) 6 Addendum II. Provisional document/Document provisoire. Bilingual/Bilingue
CC-GP 12 (88) 9
CC-INF (88) 7 rev.
CDCC (88) OJ 2
CDCC (88) 21 CC-GP12 (88) 7
CDCC (88) 21 CC-GP12 (88) 7
CDCC (88) 33
CDCC (88) 33 Extract
CDCC-BU (87) 17

DECS/Rech (87) 1 Or. Angl.
DECS/Rech (87) 2 Or. Angl.
DECS/Rech (87) 3 Bil.
DECS/Rech (87) 4 Or. Angl.
DECS/Rech (87) 5 Or. Engl.
DECS/Rech (87) 7 Or. Engl.
DECS/Rech (87) 8 Or. Engl.
DECS/Rech (87) 9 Engl. Only
DECS/Rech (87) 11 Engl. Only
DECS/Rech (87) 12 Or. Engl.
DECS/Rech (87) 15 Or. Engl.
DECS/Rech (87) 16 Or. Engl.
DECS/Rech (87) 17 Or. Engl.
DECS/Rech (87) 18 Or. Engl.
DECS/Rech (87) 19 Or. Engl.
DECS/Rech (87) 21 Or. Engl.
DECS/Rech (87) 22 Engl. only
DECS/Rech (87) 23 Or. Engl.
DECS/Rech (87) 24 Or. Engl.
DECS/Rech (87) 26 Or. Engl.
DECS/Rech (87) 27 Or. Engl.
DECS/Rech (87) 29 Or. Fr.

DFS&DVU FR
GI-88/24
MISC 2
MISC 6